

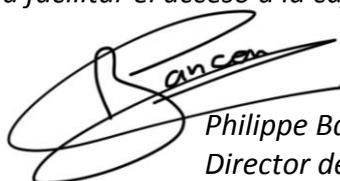
Estimados padres y madres de alumnos:

En el presente documento, les presentamos las tarifas fijas y opcionales del Collège St Vincent. Así mismo, les hacemos llegar los diferentes documentos necesarios para completar el dossier de cara al comienzo de curso. ~~Les rogamos, lean atentamente el documento completo y cumplimenten online el cuestionario indicado a continuación, antes del domingo 2 de julio a media noche como muy tarde.~~  
<https://forms.gle/svkwoYu5NWqfiaJ18>

Debido a la inflación actual, especialmente en los alimentos, el OGEC (Organismo de Gestión del centro escolar) se ve en la obligación de aumentar significativamente las tarifas del próximo curso. Esta subida representa un 6 % en la cuota escolar del collège más alta, pero sube hasta un 8,22 % en la tarifa del comedor. Repercutimos únicamente la subida de nuestro proveedor.

Somos conscientes del peso que pueden representar estos costes en el presupuesto de muchas familias. Por ello el OGEC, el año pasado, amplió las tablas de acceso a las tarifas reducidas de la cuota escolar. Estaremos especialmente atentos a facilitar el acceso a la caja de solidaridad.

Os deseo un buen final de curso.



Philippe Bancon  
Director del collège

### Documentos del dossier

Documentos del dossier	Documento adjunto	A entregar en el colegio
Tarifas generales del collège (este documento)		No
Lista del material escolar	Sí	No
Calendario escolar del curso 2023-2024	Sí	No
Ficha de información sobre datos personales	Sí	No
Cuestionario online: <a href="https://forms.gle/svkwoYu5NWqfiaJ18">https://forms.gle/svkwoYu5NWqfiaJ18</a>		A Cumplimentar
Autorización domiciliación bancaria <i>Deberá solicitarse a secretaria en caso de no estar adjunto</i> <a href="mailto:secretariat@stvincent.eus">secretariat@stvincent.eus</a>	Únicamente para las familias nuevas	Únicamente si es la primera vez que eligen la domiciliación bancaria

### Documentación a adjuntar en caso de domiciliación bancaria

IBAN	Adjuntar a la autorización de domiciliación Únicamente para los que eligen esta opción por 1ª vez
------	--

### Documentación a adjuntar en caso de solicitar la tarifa reducida

Declaración de la renta 2023 (correspondiente a los ingresos del año 2022).	Adjuntar a la solicitud de tarifa reducida antes del 15 de septiembre.
Certificado de ingresos <i>Solicitar a secretaria</i> <a href="mailto:secretariat@stvincent.eus">secretariat@stvincent.eus</a>	Adjuntar a la solicitud de tarifa reducida Únicamente para los que declaran impuestos en España

## Tarifas Fijas

	6 <sup>ème</sup>	5 <sup>ème</sup>	4 <sup>ème</sup>	3 <sup>ème</sup>
<b>Aportación de las familias</b>	<b>530 €* </b>	<b>530 €* </b>	<b>530 €* </b>	<b>530 €* </b>
<b>Cuaderno actividades Francés</b>	<b>6,90 €</b>	<b>6,20 €</b>	<b>6,30 €</b>	<b>6,20 €</b>
<b>Cuaderno actividades Matemáticas</b>		<b>7,50 €</b>		
<b>Cuaderno de Historia y Geografía</b>		<b>6,00 €</b>	<b>6,50 €</b>	<b>6,50 €</b>
<b>Impala, herramienta para orientación</b>				<b>7 €</b>
<b>Total gastos fijos</b>	<b>536,90 €</b>	<b>549,70 €</b>	<b>542,80 €</b>	<b>549,70 €</b>

La contribución de las familias está destinada a financiar las inversiones inmobiliarias, los gastos relacionados con la propuesta cristiana del establecimiento y la organización del Enseñamiento Católico diocesano y nacional. También incluye: el seguro escolar – la puesta a disposición de una tablet para uso individual – una agenda – fotocopias pedagógicas para el curso – el material de plástica y educación física – adhesión a la asociación deportiva.

\* Existen dos tarifas reducidas en función de los recursos familiares:

Tarifa normal	530 €	Cociente familiar superior a 12.000€
Tarifa reducida 1	390 €	Cociente familiar entre 7.200€ y 12.000€
Tarifa reducida 2	280 €	Cociente familiar inferior a 7 200 €

*Cociente familiar = Total declarable / número de partes. Estos datos figuran en la página 2 de la declaración de la renta*

*Para poder beneficiar de la tarifa reducida las familias deberán adjuntar a su petición*

- Una copia de la declaración de la renta 2023 (correspondiente a los ingresos de 2022) cuando la hayan recibido (en julio) para entregar en secretaría antes del 15 de septiembre, último día.
- Un certificado de ingresos específico que debe solicitarse en secretaría (Para las familias que declaran impuestos en España)

*Sin estos documentos las solicitudes no se tendrán en cuenta.*

Aunque el cociente familiar ya tiene en cuenta el número de hijos, se aplicará una reducción del 75% sobre la contribución escolar del 3<sup>er</sup> hijo y la gratuidad para un 4<sup>o</sup> hijo. La contribución de las familias deberá abonarse en su totalidad si el alumno comienza el curso en el centro, incluso si se da de baja durante el curso escolar.

Además de las tarifas presentadas en la tabla anterior, hay que tener en cuenta:

- La compra de una bata blanca para las asignaturas de Ciencias, y laboratorio de Física y Química.**
- Las salidas y viajes escolares → Se pagarán a lo largo del curso en función de cada proyecto**
  - Salidas: Estos gastos “extra-pedagógicos” pueden estimarse en unos 15 euros anuales.
  - Viajes escolares: Se podrán conceder tanto ayudas económicas como modalidades de pago adaptadas, previo acuerdo establecido con el director del centro.
- Las actividades y talleres propuestos los martes a partir de las 15h30 → Se pagarán en octubre en función de la elección de las familias.** El importe de estas actividades será de unos 10€ / sesión.
- Los libros de lectura → Se pagarán a lo largo del curso en función de los proyectos establecidos.**

## Gastos Opcionales

**Media Pensión (comedor)**

**790 €/año**

- Pago Anual: 790 € al año o 79 € al mes** durante 10 meses (5,85 € /comida)

En caso de ausencia prolongada por enfermedad, es decir, de una duración de cuatro días consecutivos o más y con justificante médico, los padres podrán reclamar el importe del comedor que correspondan a esos días. En caso de traslado o salida definitiva del colegio la cantidad a reembolsar será contabilizada a partir del día siguiente a dicho cambio.

Ante el impago de una de estas cantidades, sin explicación por parte de los padres, el centro se reserva el derecho de readmisión a la media pensión del alumno de cara al siguiente trimestre. En ese caso, se avisará a la familia de dicha decisión por carta certificada con acuse de recibo.

- Con bono:** 64,00 € el bono de 10 comidas (6,40 € /comida).
- Con ticket:** 6,40 € /comida (esta opción será utilizada en casos excepcionales).

## Prestaciones escolares opcionales

---

### **Estudio de la tarde**

De lunes a viernes de 16h45 a 17h45 (cierre del centro a 18h):

- 3 o 4 días por semana: 190 € /año** y por familia sea cual sea el número de hijos
- 1 o 2 días por semana: 95 € /año** y por familia sea cual sea el número de hijos
- Esporádico: 1,5 € cada tarde** (los tickets deberán comprarse en secretaría)

Una inscripción o baja al trimestre son posibles informando del cambio a la secretaría.

### **Un lote de papelería** (ver todos los detalles en documento adjunto)

- 6<sup>ème</sup> : 26,30 €**

Para evitar desperdiciar material escolar a final de curso que en ocasiones los alumnos tiran incluso estando en buen estado, hemos limitado el servicio propuesto a las familias a los alumnos de 6<sup>ème</sup> que empiezan en el collège. Para los alumnos de los demás cursos invitamos a las familias a completar el material que falte basándose en la lista de material adjunta a este documento.

### **Un lote de material para el estuche: 16,20 €** (ver detalles en hoja adjunta)

### **Kit iPad : 9 €** (lápiz táctil y auriculares, ver detalles en hoja adjunta)

Todo pedido efectuado a final de curso será facturado a las familias incluso en caso de anulación.

## Aportación Fondo Solidario

---

### **Un Fondo solidario**

El equipo del grupo escolar St Vincent siempre desea prestar atención a las necesidades de los alumnos y de sus familias. Por ello el OGEC, como organismo de gestión de un establecimiento católico propone a los padres que puedan y lo deseen, hacer una aportación para un fondo solidario. Ese suplemento ingresado por las familias de forma voluntaria revertirá en un fondo solidario para ayudar a las familias que lo necesiten. Ese fondo permite ayudar a unas treinta familias por año. Si desean participar con dicho fondo, les rogamos nos comuniquen su participación vía el cuestionario online.

## Asociación de padres de alumnos

---

### **Adhesión a la asociación de padres de alumnos : 27 € al año**

La asociación de padres de alumnos (APEL) representa a los padres ante la Dirección del centro, la organización de la Enseñanza católica y los poderes públicos. Participa activamente en la animación y vida del establecimiento y aporta a las familias diferentes servicios, entre ellos la revista "Famille et Education". La Asociación de padres participa económicamente en los proyectos y salidas organizadas por el establecimiento para los alumnos. La adhesión a esta asociación es voluntaria y la cantidad aparece en el extracto de contribución de las familias.

### **5€ para los que ya cotizan en otro centro**

## Otros

---

### **Transporte escolar**

- Del lado francés, la red Txik Txak, organizado por la Communauté d'agglomération Pays Basque (pueden informarse en la Vie Scolaire) : <https://www.txiktxak.fr/>
- Desde España: un servicio privado se encarga de la recogida y transporte de los alumnos (desde Irún, empresa AUIF teléfono (34) 943 633 111, unos 70€/mes; desde San Sebastián, asociación APAGEF asociacionapagef@gmail.com).

### **Fotos escolares**

- A finales de septiembre, un fotógrafo profesional viene al centro para realizar las fotografías de cada alumno y de los hermanos que lo deseen. Las fotos se venderán después a las familias que lo deseen.

# Modalidades de pago

## Domiciliación bancaria

La domiciliación bancaria es la forma de pago privilegiada por el centro.

Los cobros se efectuarán alrededor del día 6 de cada mes, de octubre a julio (10 cobros en total).

Los pagos que ya se realizaban el curso anterior por domiciliación bancaria son reconducidos automáticamente este año.

Toda solicitud de pago por domiciliación bancaria o cualquier cambio de cuenta bancaria deberán señalarse antes del primer día de cada mes para que puedan tenerse en cuenta dicho mes. En caso de impago (rechazo por parte del banco), los gastos bancarios generados se añadirán a la factura. En el caso de dos impagos consecutivos, procederemos a la interrupción de la domiciliación y los pagos deberán efectuarse directamente en la secretaría.

Si no se ha elegido la modalidad de domiciliación bancaria, los pagos deben efectuarse en el establecimiento escolar antes del 15 de cada mes.

## Impagos

El establecimiento escolar se reserva el derecho de iniciar las acciones legales necesarias para cobrar las cantidades debidas.

Además, en caso de impagos, el centro se reserva el derecho a no admitir al alumno en el curso siguiente.

## Posibilidad de reducción de las tasas según la situación familiar

Existen diferentes tipos de ayudas para familias con una situación económica delicada.

### Ayudas del Consejo Departamental de los Pirineos Atlánticos

El Consejo Departamental ofrece una ayuda específica a los alumnos que comen en el comedor beneficiarios de la Ayuda para el comienzo del curso (ARS Allocation de Rentrée Scolaire). Esta ayuda puede llegar hasta 69 € anual. Los mediopensionistas que benefician ya de una beca, reciben automáticamente dicha ayuda. Un Certificado de inicio del curso ("Attestation de Rentrée Scolaire") les será solicitada. Dicho documento suele recibirse en el mes de agosto, o bien pueden solicitarlo directamente a la CAF (Caisse d'Allocations Familiales).

### Becas de la Educación Nacional

Esta beca es una ayuda que el estado francés ofrece a las familias que residen en Francia que lo hayan solicitado. La cantidad depende de los ingresos familiares. Mme Haran Larrain, del departamento Vie Scolaire del colegio, está a su disposición para ayudarles a determinar si sus ingresos son susceptibles de optar a dicha beca, así como para cumplimentar los formularios de solicitud. La fecha límite para la solicitud es a finales de septiembre. Los importes de la beca pueden oscilar de 111 € a 477 € al año.

### Fondo solidario del grupo escolar

El colegio dispone de un Fondo Solidario que se alimenta gracias al OGEC (Organismo de Gestión del Grupo Escolar) así como de las donaciones hechas por las familias voluntariamente.

Las solicitudes para la ayuda deben incluir:

- Una solicitud escrita, precisando los motivos y la cantidad solicitada.
- Fotocopia de la última declaración de la renta de los padres.
- Formulario que deberá recogerse en la secretaría del colegio.

El dossier completo deberá entregarse en secretaría en un sobre cerrado a partir del comienzo de curso. El OGEC estudiará las solicitudes de forma anónima siguiendo un proceso que garantiza la imparcialidad de su tratamiento. Una repuesta les será transmitida. El OGEC garantiza la confidencialidad de toda la información transmitida.

# 3h a favor del centro escolar

*Donar tiempo a St Vincent para ser partícipe de la mejora del día a día de tus hijos/as.*

St Vincent es una escuela católica, bilingüe y asociativa. Somos un colegio asociativo por varias razones:

Por nuestro funcionamiento, ya que el colegio está gestionado por una asociación; por nuestra relación con el Estado francés ya que estamos "asociados" al servicio público de educación; pero sobre todo por nuestra profunda voluntad.

No podemos contemplar la acogida y acompañamiento de vuestros hijos/as sin pensar en esa relación como una alianza. Una alianza educativa que permite a las familias y al colegio trabajar de manera conjunta para acompañar a vuestros hijos/as en su crecimiento.

Siguiendo ese espíritu asociativo queremos haceros partícipes de nuestro proyecto, proponiéndooos que donéis tiempo a favor del colegio. 3 horas, que os permitirán implicaros en función de vuestra disponibilidad, vuestro saber hacer, haciendo que os sintáis libres de hacer propuestas diferentes

1

## CONSULTAR LA LISTA DE LAS PROPUESTAS

Y no dudar en hacernos llegar vuestras ideas

2

## CUMPLIMENTAR EL FORMULARIO

Haciendo [clic aquí](#) o escaneando el Código QR

3

## PASAR A LA ACCIÓN

... después de que algún miembro del equipo del centro se haya puesto en contacto con vosotros/as



Por lo menos 3h  
por familia al año



A favor de los  
niños/as



Escanea este  
Código QR para  
acceder al  
formulario online

*No se trata de un compromiso cerrado. Cuando el colegio necesite ayuda en una de las tareas indicadas, se pondrá en contacto con aquellas personas que hayan marcado la tarea. Evidentemente en cada momento podréis indicar si estáis disponibles o no.*

## Au niveau Institutionnel

- Être membre du CA de l'APEL
- Être parent correspondant au collège
- Être membre d'une commission cantine
- Participer au conseil pastoral de l'établissement
- Être membre d'une commission récréation

## Acompañamiento y animación

- Acompañar a una excursión de 1/2 día
- Acompañar a una excursión de un día
- Acompañar durante la caminata de principio de curso
- Participar en la animación del grupo de fe de secundaria
- Ayudar en la preparación y en la animación de las diferentes actividades cristianas (celebraciones, viacrucis, peregrinaciones...)
- Acompañar a los alumnos/as de secundaria del grupo de fe al Camino de Compostela (3 días)
- Acompañar a los alumnos/as a una o varias sesiones de piscina
- Acompañar a una excursión de una o varias noches
- Acompañar a una excursión de 4 noches
- Acompañar a una o varias sesiones de bici-escuela
- Participar en la animación de un taller de reparación con los alumnos/as de secundaria
- Participar en la animación de un taller de reparación de bicis con los alumnos/as de secundaria
- Participar en la inmersión lingüística de los niños/as en francés (actividad de uno o varios días)
- Participar en la inmersión lingüística de los niños/as en euskera (actividad de uno o varios días)
- Participar en la inmersión lingüística de los niños/as en inglés (actividad de uno o varios días)
- Compartir la experiencia de mi profesión con los alumnos/as (primaria o secundaria, en clase, durante el fórum de las profesiones...)
- Compartir mi implicación asociativa con los alumnos/as (en clase, durante una actividad concreta...)
- Acompañar durante una actividad de juegos de mesa en clase
- Otro :

## Fiestas y eventos (Apel)

- Participar en la organización de la fiesta del colegio
- Participar en el montaje de la fiesta del colegio
- Ayudar en uno de los puestos de comida o bebida durante la fiesta del colegio
- Vigilar y animar un puesto de juegos durante la fiesta del colegio
- Ayudar a desmontar después de la fiesta del colegio
- Ayudar a organizar una tómbola
- Ayudar a organizar una fiesta de carnaval
- Ayudar a organizar un torneo de mus
- Ayudar a organizar una venta mensual de bizcochos
- Otro:

## Obras

- Participar en una "jornada de brochas" (pintar paredes de los edificios del centro)
- Participar en una "jornada de martillos" (reparación, mantenimiento del centro)
- Fabricar o renovar mobiliario para el colegio
- Otro:

## Réseau Entraide

- Participar en la organización de un vélo-bus (camino seguro al colegio en bici)
- Participar en la organización de un pédi-bus (camino seguro al colegio a pie)
- Participar en la organización de un taller de reparación
- Participar en la organización de un taller de cocina, costura, bricolaje...
- Participar en la organización de un mercadillo de 2a mano
- Participar en la organización de una zona de donación
- Participar en la organización de una fiesta de pijamas (actividad para dar un respiro a los padres/madres)
- Participar en la organización de una objetoteca (préstamo de objetos domésticos)
- Participar en la organización de una venta regular de verduras
- Participar en la organización de una mesar redonda / escena abierta